

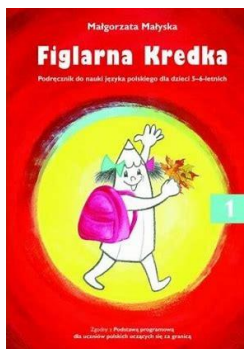
Lehrwerke für Polnisch als Herkunftss-, Zweit- und Fremdsprache

Auf den folgenden Seiten finden Sie eine Übersicht über aktuelle Lehrwerke und Materialien für den Unterricht von Polnisch als Herkunftss-, Zweit- und Fremdsprache.

Polnisch als Herkunftssprache und Zweitsprache

1. *Figlarna Kredka 1-3 (5-6 J.), Sprytny Ołówek 1-3 (6-7 J.), Ciekawskie Pióro 1-3 (7-8 J.)*, M. Małyska, Polonijne Centrum Edukacyjne Literka, Oficyna Wydawnicza Fogra, www.literka.org

Kinder im Alter von 5 bis 8 J. Lehrwerkreihe mit Übungsheften und Lehrerhandbuch, die den Vorgaben des Kerncurriculums „Polnisch für Lernende im Ausland“ (Ministerium für Bildung, Warschau 2010) folgt.



2. *Moje litery. Piszę na A. Podręcznik dla dzieci w wieku wczesnoszkolnym*, M. Szelc-Mays, Universitas, Kraków 2014, www.universitas.com.pl

Kinder im Vorschulalter und Grundschulalter; Förderung der Schreibkompetenz.



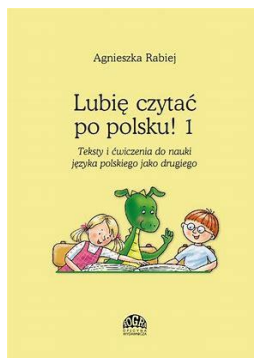
3. *Bawimy się w polski. Podręcznik do nauki języka polskiego dla dzieci*, A.Achtelik, B.Niesporek-Szamburska, Uniwersytet Śląski, Katowice 2012, www.wydawnictwo.us.edu.pl

Kinder im Alter von 8 bis 12 J. Lehrwerk mit Übungsheft, inkl. Audio CD.

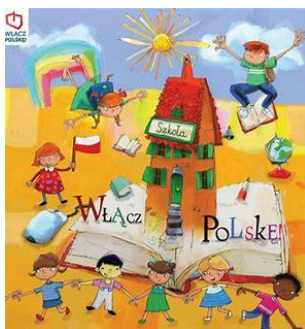


4. *Lubię polski! 1/2. Podręcznik do nauki języka polskiego jako drugiego dla dzieci* (Zeszyt ćwiczeń/Teksty i ćwiczenia do nauki języka polskiego jako drugiego, Poradnik dla nauczyciela), A. Rabiej, Oficyna Wydawnicza FOGRA, Kraków 2009-2010, www.fogra.com.pl

Kinder im Grundschulalter. Lehrwerk mit Übungsheft, Lesetexten, inkl. Audio CD.



5. *Włącz Polskę! Podręcznik internetowy*, www.polska-szkola.pl, www.orpeg.pl
Kinder im Alter von 6 bis 14+, Lehrwerk Online zur Selbstgestaltung.



Polnisch als Fremdsprache, Polen in der Schule

Polski krok po kroku. Junior, I. Stempek, P. Kuc, Glossa, Kraków 2015, www.glossa.pl
Kinder ab 12 J. Stufe A1/A2, Lehrwerk mit Übungen, CD, Lehrer-Handbuch mit Ideen für den Einsatz im Unterricht, separat erhältlich Didaktische Spiele.



ABC... po polsku, A. Pomykała, Vox Humana, Warszawa, www.voxhumana.pl/files/ABC-%20podrecznik.pdf, Kinder ab 8 J, Stufe A0.

Co to jest? Polnisch für Kinder, Deutsch-Polnisches Jugendwerk Polsko-Niemiecka Współpraca Młodzieży, www.pnwm.org

O co chodzi? Polnisch für junge Leute, Deutsch-Polnisches Jugendwerk/Polsko-Niemiecka Współpraca Młodzieży, www.pnwm.org

Polnisch? Aber gern! Sprechen, Schreiben und Hörverstehen, Übungsheft – Stufe B1, (im Rahmen des Projektes „Lehrernetzwerk in der Neißeregion“, Polnisch als AG Unterricht), U. Dobesz, M. Pasieka, Wrocław 2007.

ABC Polnisch. Lehrbuch und Übungsheft, Redaktion. A. Dąbrowska/K. Hartmann, Wrocław 2013, Stufe A1, für deutsche SchülerInnen im Alter von 11 bis 13 J., Polnisch als AG.

Deutsch und Polnisch. Bitte sehr!, K. Hartmann, Wrocław 2013, Bilinguale Unterrichtsmaterialien für die Fächer Geographie und Biologie, von den Lehrern des Augustum-Annen-Gymnasium in Görlitz erarbeitet.

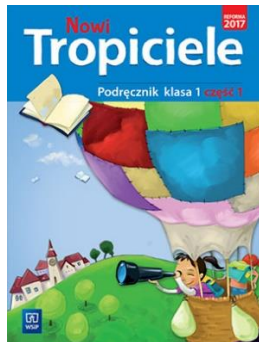
Dzień dobry. Podręcznik do nauki języka polskiego dla początkujących, A. Janowska, M. Pastuchowa, wyd. Śląsk, Katowice 2002, Kinder ab 10 J., Stufe A0/A1.

Witaj Polsko, Band 1 und 2, Grammatisches Beiheft, A1-B1, Universum Verlag, 2009-2010, Projekt des Deutschen-Polen Instituts mehr: <https://www.deutsches-polen-institut.de/publikationen/lehrwerke/witaj-polsko/>

Lehrwerkreihen für Polnisch als Muttersprache, die den Vorgaben des Kerncurriculums Ministerium für Bildung, Warschau 2017 folgen.

Klasse 1.-3.: *Nowi Tropiciiele*, Wydawnictwo Szkolne i Pedagogiczne, Warszawa 2018, www.wsip.pl; Lokomotywa Gdańskie Wydawnictwo Oświatowe, 2018, <https://gwo.pl/>

Von Anfang an schreiben und lesen lernen, Buchstabenhaus, Erstlesetexte, erste Rechtsschreibungsstrategien, Erwerb der Zahlenbeziehungen.



Ergänzungsbücher, Übungshefte: Schreiben, Leseverstehen, Rechtsschreibung: *Galeria możliwości*, Wydawnictwo Szkolne i Pedagogiczne, Warszawa 2017

Klasse 5.-7.: *Jutro pójdę w świat, Słowa z uśmiechem, Czarowane słowem*, Wydawnictwo Szkolne i Pedagogiczne, Warszawa 2018, www.wsip.pl; *Między nami* Gdańskie Wydawnictwo Oświatowe, 2018, <https://gwo.pl/>

Jugendliche, Studierende und Erwachsene, Polnisch als Fremdsprache/ Herkunftssprache

Serie *Hurra!!! Po polsku*, A.Burkat, A.Jasińska, M.Małolepsza, A.Szymkiewicz, Prolog, Kraków 2005, Lehrwerk, Übungsheft, inkl. Audio CDs, Lehrerhandbuch, Serie besteht aus 3 Teilen von A1 bis B1, www.prologpublishing.com

Es eignet sich für den Sprachunterricht im schulischen und universitären Bereich sowie für die Erwachsenenbildung.



Po polsku o Polsce, A1, Jagiellonian Universität www.popolskupopolsce.edu.pl

Polski krok po kroku, A1-A2, I.Stempek, A.Stelmach, S.Dawidek, A.Szymkiewicz, Lehrwerk, Übungsheft, Lehrerhandbuch, inkl. Audio CDss, Teil des interaktiven Polnischsprachkurses, e-polnisch.eu

Razem Neu. Polnisch für Anfänger, Agnieszka Putzier, Pawel Wasilewski, Maria Maskala, A1-A2, Klett Verlag, 2017.

Kursbuch mit Audio CDs, Übungsheft, Lösungsheft, Lehrerhandbuch.



Lehrwerke zur Vorbereitung auf die Zertifikatsprüfung Niveau B1

Hurra!!! Po polsku 3, A.Burkat, A.Jasińska, M.Małolepsza, A.Szymkiewicz, Prolog, Kraków 2005.

Bądź na B1, A. Achteлик, W. Hajduk-Gawron, A. Madeja, Universitas, Kraków 2009, www.universtitas.pl

Umiesz? Zdasz! E. Lipińska, Universitas, Kraków 2009

Unterrichtsmaterialien für Polnisch als Fremdsprache zur Vorbereitung auf die staatliche Zertifikatsprüfung Niveau B2.

Mehr zum Zertifikat: www.certyfikatpolski.pl, www.certyfikatpolski.pl/wp-content/uploads/2017/03/7_PUB_A1.pdf

Polnisch? Aber gern! Sprechen, Schreiben und Hörverstehen, Übungsheft – Stufe B1, (im Rahmen des Projektes „Lehrernetzwerk in der Neißeregion“, Polnisch als AG Unterricht U. Dobesz, M. Pasieka, Wrocław 2007.

Prüfung TELC

www.telc.net/pruefungsteilnehmende/sprachpruefungen/pruefungen/detail/telc-jezyk-polski-b1b2-szkola

telc Język polski B1·B2 Szkoła ist eine skalierte Prüfung, die allgemeinsprachliche Kenntnisse auf zwei Kompetenzstufen prüft. Die Prüfung wurde mit finanzieller Unterstützung der Kultusministerien Niedersachsens und Hessens entwickelt und ist in ihrer Themenwahl auf Schülerinnen und Schüler im Alter von ca. 14-18 Jahren zugeschnitten.